

Je suis à la recherche d'auteurs palestiniens de fiction dans le cadre d'une découverte de la littérature du Moyen-Orient.

✘ *Jusqu'ici mes recherches n'ont pas été très fructueuses...
Par avance merci pour votre aide*

Notre réponse du 30/06/2016

Nous vous suggérons quelques titres de romans palestiniens ci-dessous. La production littéraire palestinienne est féconde et de nombreux titres sont, heureusement, traduits en français. Le [catalogue collectif Sudoc](#) peut être un bon point de départ pour choisir les ouvrages qui vous intéressent. Voici le lien, par exemple, pour une recherche avec les mots clé « [roman palestinien](#) ».

Ci-dessous, quelques titres de romans et d'auteurs palestiniens célèbres :

Tout d'abord l'excellent roman d'Emile Habibi :

Les aventures extraordinaires de Sa'îd le peptimiste / Émile Habibi ; traduit de l'arabe par Jean-Patrick Guillaume. [Paris] : Gallimard, 1987. Collection : Du monde entier.

Autre édition :

L'Optissimiste, les circonstances étranges de la disparition de Saïd Abou-An-Nahs l'optissimiste / par Emile Habibi ; trad. de T.H. Paris : le Sycomore, 1980. ISBN : 2-86262-048-3.

La deuxième personne / Sayed Kashua ; traduit de l'hébreu par Jean-Luc Allouche. [Paris] : Éd. de l'Olivier, 2012. ISBN : 978-2-87929-782-8.

L'impasse de Bab Essaha / Sahar Khalifa ; trad. de l'arabe par Youssef Seddik et Mohamed Maouhoub. Tunis : Elyzad poche, 2015. ISBN : .978-9973-58-073-3

La maison du Néguev / Suzanne El Farrah El Kenz. Paris : éditions de L'Aube, 2011. ISBN : 9782815901949

Reflets sur un mur blanc / Adania Shibli ; trad. de l'arabe par Stéphanie Dujols. Arles : Actes Sud, 2004. ISBN : .2-7427-4613-7. Collection : Mondes arabes.

La cigogne / Akram Musallam ; traduit de l'arabe par Stéphanie Dujols. Arles : Sindbad-Actes Sud, 2015. Collection : La bibliothèque arabe. Collection Les littératures contemporaines. ISBN : .978-2-330-03963-9.

Etoiles sur Jéricho / Liana Badr ; trad. de l'arabe par Anne-Marie Luginbuhl. Paris : l'Esprit des Péninsules, 2001. Collection : Péninsules arabes. ISBN : 2-84636-013-8.

Moïse et Juliette / Afnan El Qasem. Paris ; Budapest ; Torino : l'Harmattan ; Noisy-le-Grand : De la Seine à l'Euphrate, 2003. ISBN : 2-7475-4761-2.

Le navire / Jabrâ Ibrâhîm Jabrâ ; trad. inédite et notes de Michel Buresi et Jamal Chehayed. Paris : Arcantères N : Unesco, 1997. Collection Unesco d'œuvres représentatives.

A ne pas manquer aussi :

Shlomo le Kurde / Samir Naqqash ; traduit de l'arabe par Xavier Luffin. Paris : Galaade Editions, 2014. ISBN : 978-2-35176-157-1

Merci de votre confiance.

Cordialement,

[Eurekoi](#) – Bibliothèque de l'Institut du monde arabe